DIGMA

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



Электронная книга
tome

ВВЕДЕНИЕ

Благодарим Вас за выбор продукции DIGMA

Перед началом использования данного устройства, пожалуйста, внимательно прочтите руководство для обеспечения правильной эксплуатации изделия и предотвращения его повреждения.

В целях усовершенствования устройства программное обеспечение, конструктивные особенности устройства и содержание данной инструкции могут быть изменены без предварительного уведомления.

Изготовитель и дистрибьюторы данной продукции не несут ответственности за повреждения корпуса устройства, а также за ущерб, причиненный вследствие неправильной или несоответствующей эксплуатации устройства пользователем.

Изготовитель оставляет за собой право изменения комплектации, технических характеристик и внешнего вида товара.

Примечание: *при смене экрана (перелистывании страниц) возможно наличие остаточных следов предыдущих изображений и некоторая неравномерность печати шрифта текста, а также снижение контрастности при неизменном изображении на экране некоторое время. Это не является дефектом и обусловлено принципами работы дисплея типа e-link.*

Не допускайте глубокого разряда аккумуляторной батареи! При появлении сообщения о низком заряде подключите книгу к зарядному устройству. При длительном периоде использования периодически подзаряжайте книгу, тем самым Вы увеличите срок ее работы.

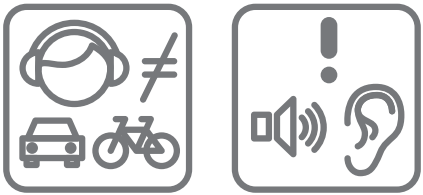
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Не разбирайте и не ремонтируйте устройство самостоятельно. В случае его неисправности обратитесь в сервисный центр.
- Не подвергайте электронную книгу воздействию прямых солнечных лучей и обогревающих устройств.
- Избегайте контакта устройства с источниками электромагнитного излучения.
- Избегайте контакта с источниками огня во избежание взрыва или пожара.
- Не подвергайте устройство воздействию слишком высоких или слишком низких температур.
- Не храните электронную книгу в местах с повышенной влажностью, а также в пыльных или грязных местах.
- Избегайте попадания воды на устройство.
- Избегайте падения электронной книги и механических воздействий на нее. Компания-изготовитель не несет ответственности в случае повреждения экрана пользователем.
- Не используйте для чистки изделия химические вещества или моющие средства. Всегда выключайте электронную книгу перед чисткой.
- Не отключайте устройство от ПК во время форматирования или копирования файлов.
- Во время использования электронной книги в качестве съемного диска, всегда четко следуйте указаниям по выполнению операций. Любое ошибочное действие может привести к потере файлов.
- Создавайте резервные копии важных данных на Вашем ПК, поскольку ремонт устройства или другие причины могут привести к потере данных.
- Используйте только одобренные производителем аксессуары.
- Для зарядки электронной книги необходимо использовать внешний источник питания с номинальным выходным напряжением 5В 1А.

Примечание: *зарядка электронной книги от USB-порта компьютера не рекомендуется, т.к. не обеспечивает достижения полной емкости батареи и снижает срок ее службы. При зарядке устройства не оставляйте его без присмотра.*

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НАУШНИКОВ

- В целях безопасности на дороге не используйте устройство с наушниками, если Вы управляете автомобилем или едете на велосипеде.
- Уменьшите громкость, переходя проезжую часть дороги.
- Используя наушники, избегайте прослушивания музыки на слишком высокой громкости в течение длительного времени – в противном случае это может привести к проблемам слуха.
- Прекратите использование устройства или уменьшите звук, если Вы услышали звон в ушах.



НАЗНАЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА

Электронная книга предназначена для отображения текстовой информации, представленной в электронном виде.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

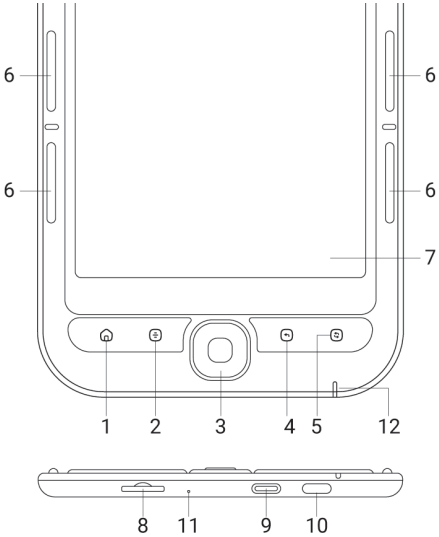
- Дисплей: E-ink дисплей 6», панель Carta, 16 градаций серого
- Разрешение: 1024 x 758 пикс
- Процессор: RK3506B
- ОС: Linux[1]
- Встроенная память: 32 ГБ[2]
- Оперативная память: 256 МБ
- Слот для карт памяти: microSD (до 64 ГБ)
- Поддерживаемые текстовые форматы: MOBI/PDF/EPUB/FB2/TXT/PDB/HTML/ZIP/CHM/DJVU/DOCX/PRC/CBZ/AZW/DOC/RTF/TCR/ODT/AZW3
- Поддерживаемые форматы изображений: JPG/BMP/PNG
- Язык интерфейса: Русский/Английский
- Интерфейс: USB-C
- Батарея: встроенная | Li-Polymer | 1500 мАч
- Размеры устройства: 169.2 x 115.2 x 8 мм
- Вес: 175 г

КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Электронная книга tome
- USB-C кабель
- Руководство пользователя
- Гарантийный талон

[1] Linux – товарный знак Linus Torvalds.
[2]Доступный пользователю объем памяти меньше полного, так как часть памяти занята операционной системой и предустановленными приложениями.

СХЕМА УСТРОЙСТВА



1. Кнопка «Домой»
2. Кнопка Меню
3. Навигационные кнопки и кнопка OK – для перемещения и выбора
4. Кнопка Назад
5. Кнопка обновления экрана
6. Кнопки перелистывания
7. Экран
8. Слот для microSD-карты
9. Разъём USB Type-C
10. Кнопка включения/выключения/сон
11. Кнопка Reset
12. Индикатор зарядки

Включение и выключение
Нажмите и удерживайте кнопку включения в течение 5 секунд.

Режим сна
Коротко нажмите кнопку питания.

Управление и навигация
Навигация осуществляется боковыми кнопками (6). Стрелками перемещаются по файлам и пунктам. Текущий пункт подчёркнут. Подтверждение выбора – кнопка OK. Перелистывание осуществляется боковыми кнопками.

Главный экран
Содержит разделы:
- Недавно открытые – 12 последних книг.
- Новые – 16 недавно добавленных книг.

В правом верхнем углу обложки показывается % прочитанного.

Вкладки главного экрана



1. Библиотека
Отображает книги из внутренней памяти и карты microSD. Слева – название, справа – формат файла и % прочтения.
В меню доступны избранное, поиск, сортировка, отображение списком или обложками.
В Библиотеке можно отображать файлы в виде списка или миниатюр (обложек).
С помощью клавиш со стрелками вправо/влево можно перейти к следующему/предыдущему экрану со списком или миниатюрами/обложками книг. Доступное количество отображается в нижней части экрана.

1.1 Меню чтения книги
Во время чтения книги нажмите клавишу «Меню», чтобы отобразить список доступных функций. Доступные функции (зависят от формата файла):

Добавить закладку
Добавить закладку в текущей открытой книге.

Закладки
Отображает сохранённые закладки.

Оглавление
Отображает оглавление, если оно доступно в файле (недоступно в формате .txt).

Добавить в избранное
Добавить текущий открытый файл в список избранных.

Перейти к странице
Введите номер страницы, на которую хотите перейти напрямую.

Поиск
Поиск выбранных слов в текущей книге.

Масштаб
Увеличить/уменьшить изображение (доступно только для формата .pdf).

Размер шрифта
Увеличить/уменьшить размер шрифта текста, который вы читаете (функция недоступна в файлах .pdf).

Тип шрифта
Изменить тип шрифта (доступно только для файлов .txt/.html/.fb2/.rtf/.mobi).

Межстрочный интервал
Регулировка межстрочного интервала (доступно только для файлов .txt/.html/.fb2/.rtf/.mobi).

Поля
Изменить размер полей в файле.

Отображение текста
Можно переключать отображение файла в формате .pdf между оригинальным видом (original off) и текстовым режимом (reflow) – доступно только для .pdf.

Повернуть экран
Повернуть на 90º по часовой или против часовой стрелки.

Изменить цвета
Инвертировать цвета отображения (в обычном режиме фон белый, текст чёрный; при инверсии – фон чёрный, текст белый). Недоступно для файлов .pdf.

Автоперелистывание
Установить время автоматического перелистывания страницы: 10 сек / 20 сек / 30 сек / 1 мин / 2 мин.

Режим обновления
Установить частоту обновления экрана: на каждой странице / каждые 3 страницы / каждые 5 страниц.

О книге
Отображает информацию о текущей книге: название, автор, издательство и формат (если доступно).

Выход
Выйти из меню.

Сноски
Если на странице книги есть сноски, выберите функцию «Сноски» и нажмите среднюю кнопку. Текст сноски отображается на экране. Чтобы выйти из режима сносок, нажмите кнопку «Назад» (Back).

Перелистывание страниц
Чтобы перелистнуть страницу, нажмите правую/левую кнопку или кнопки по бокам устройства.

Шрифты
Изготовитель не гарантирует корректную обработку каждого файла данным устройством. Корректное отображение шрифтов, особенно диакритических знаков, зависит исключительно от формата файла и того, был ли он подготовлен для чтения на электронных книгах.
Для файлов .txt рекомендуется использовать кодировку UTF для оптимального отображения.
При просмотре файлов в форматах .rtf/.txt/.fb2/.mobi на языках с диакритикой рекомендуется не использовать шрифт по умолчанию.

2. Изображения
Позволяет просматривать фотографии, хранящиеся во внутренней памяти книги и на карте памяти. Чтобы увидеть доступные настройки изображения, откройте фото и нажмите кнопку «Menu».
Доступны следующие функции:

- установить изображение как заставку;
- восстановить заставку по умолчанию;
- установить изображение как экран выключения;
- восстановить экран выключения по умолчанию;
- поворот изображения;
- увеличение/уменьшение;
- установка цикла слайд-шоу: выкл./5 сек./10 сек./20 сек./30 сек./1 минута;
- отображение информации о файле (имя и формат).

3. Проводник
Позволяет просматривать каталог файлов во внутренней памяти книги и на карте памяти.
В подпапке внутренней/внешней памяти нажмите кнопку «Меню», чтобы открыть дополнительные функции: поиск, удаление и изменение вида списка.

4. Поиск
Позволяет искать нужные файлы. После входа в раздел «Search» появится меню поиска.
Используйте клавиатуру для ввода искомой фразы, нажмите DONE, затем OK для начала поиска.
Устройство покажет все файлы, содержащие введённую фразу.
Поиск ведётся по названию и автору.

5. Прочее
Доступны календарь, игры, словарь и заметки.

5.1. Календарь
После выбора функции откроется текущий месяц, а текущий день будет выделен рамкой (предварительно убедитесь, что дата правильно настроена).
Устройство позволяет добавлять заметки и напоминания к каждому дню.

Добавление заметки:
1. Нажмите «Menu», выберите иконку «Add», нажмите среднюю кнопку.
2. Для ввода текста снова нажмите «Menu», выберите иконку «Edit», нажмите среднюю кнопку.
3. Появится клавиатура.
4. Введите текст, подтверждая каждую букву средней кнопкой.
5. Выберите «DONE» и нажмите среднюю кнопку.
6. Клавиатура закроется, будет выбрана иконка «Save».
7. Нажмите среднюю кнопку для сохранения.
8. Для возврата — кнопка «Back».

Чтобы увидеть заметку, выберите дату. Под заметкой доступны три функции:

Удалить заметку
Нажмите «Menu», выберите иконку «Delete», нажмите среднюю кнопку. Появится меню с подтверждением удаления или возврата.

Редактировать заметку
Нажмите «Menu», выберите иконку «Edit», нажмите среднюю кнопку. Снова нажмите «Menu», выберите «Edit», нажмите среднюю кнопку. Дальнейший процесс аналогичен созданию заметки.

Настройки напоминания
Можно установить напоминание (например, о дне рождения или событии).
1. Нажмите «Menu», выберите иконку «Remind», нажмите среднюю кнопку.
2. Выберите иконку в левом верхнем углу, нажмите среднюю кнопку для включения/выключения напоминания.

Параметры напоминания:
– за сколько дней показывать напоминание;
– время начала;
– длительность отображения сообщения.
После настройки выберите иконку «Save» в правом верхнем углу и нажмите среднюю кнопку.
Название даты будет отображать все параметры напоминания.
В установленное время напоминание появится на главном экране.

5.2. Игры
Установлены две игры: Sokoban и Jigsaw.

5.3. Словарь
Встроен словарь: 7 языков <—> английский, а также словарь Webster (англ.-англ.) и miniRAE (исп.-исп.).

Смена языка словаря:
Нажмите «Menu». Выберите нужный словарь с помощью навигационных клавиш и нажмите среднюю кнопку.

Ввод слова:
Удерживайте кнопку «Menu» 2 секунды – появится клавиатура.
Введите слово, подтверждая каждую букву средней кнопкой.
Нажмите «Back» для закрытия клавиатуры.
Выберите слово из списка и нажмите среднюю кнопку, чтобы увидеть перевод.

5.4. Заметки
Для добавления заметки нажмите «Menu», выберите иконку «Add», нажмите среднюю кнопку.

Добавление текста:
Нажмите «Menu», выберите «Edit», нажмите среднюю кнопку. Появится клавиатура.
Введите текст, подтверждая каждую букву средней кнопкой. Выберите «DONE» —> средняя кнопка —> «Save» —> средняя кнопка.
Заметка появится в списке. Для возврата нажмите «Back».

Удаление заметки:
Выберите заметку стрелками.
Удерживайте кнопку «OK» 2 секунды.
Выберите «Trash» —> средняя кнопка, чтобы удалить.
Или выберите «X» для отмены.

6. Настройки

6.1. Режим обновления экрана
Обновление каждые 1/3/5 страниц.

6.2. Настройки питания
Позволяет установить время автоматического выключения питания и перехода в режим ожидания.

6.2.1. Автоматическое отключение
Позволяет отключить эту функцию или установить ее на 1/2/3/4 часа (устройство автоматически выключится по истечении заданного времени для экономии энергии).

6.2.2. Режим ожидания
Выкл./5/10/15/30 минут/1 час. Если эта функция включена, устройство перейдет в режим ожидания по истечении заданного времени для экономии энергии.

6.3. Дата и время
На главном экране:
– в левом нижнем углу – день недели и дата;
– в правом нижнем углу – время;
– при чтении – время в правом верхнем углу.

6.3.1. Установка времени
Введите часы (HH) и минуты (MM), настройте стрелками.
Выберите OK – средняя кнопка.
Можно выбрать формат 24 ч или 12 ч (am/pm).

6.3.2. Установка даты
Введите день (DD), месяц (MM) и год (YY).
Настройте стрелками.
Выберите OK – средняя кнопка.

6.4. Язык
Выберите язык в разделе Language и подтвердите средней кнопкой.

6.5. Форматирование устройства
Стирает всю внутреннюю память.
Рекомендуется вынуть карту памяти.
Выберите OK —> средняя кнопка.

6.6. Настройки по умолчанию
Восстанавливает заводские настройки и выводит окно выбора языка.

6.7. Информация об устройстве
Показывает версию системы, модель, объём памяти (использовано/всего), память карты (использовано/всего).

Загрузка данных
1. Вставить карту microSD с файлами.
2. Подключить книгу к компьютеру через USB. На экране появится сообщение о подключении. Не отключайте кабель во время передачи данных – это может повредить файлы.

Сброс
Если устройство не реагирует, используйте кнопку Reset на задней панели, слегка нажав на неё тонким предметом.

Зарядка
Подключите устройство к адаптеру питания, 5В, 1А.

Перенос данных
Подключите к компьютеру/телефону через USB-кабель, Wi-Fi или Bluetooth для передачи данных.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Неполадка	Возможная причина	Устранение
Устройство не включается либо устройство включается, но загружается только заставка.	Разряжен аккумулятор.	Зарядите аккумулятор.
Книга не открывается.	Файл книги повреждён.	Если книга загружена с Интернет-сайта, попробуйте повторить загрузку. Если файл открывается на ПК, но не открывается на устройстве, пересохраните книгу в другом формате (например, fb2).
Устройство не реагирует на нажатие клавиш.	В некоторых случаях (например, при загрузке повреждённых или слишком объёмных книг) возможно зависание устройства.	Перезагрузите устройство путём длительного нажатия (5-7 секунд) на кнопку включения (10).
При подключении к компьютеру в окне проводника Windows не появляются диски устройства.	Устройство находится в режиме зарядки аккумулятора.	Проверьте режим работы USB в пункте Настройки главного меню. Установите режим Передача данных или Спросить при подключении.
	Не поступает сигнал по соединительному кабелю.	Проверьте, не повреждён ли USB-кабель и надёжно ли он вставлен в разёмы. Попробуйте переключить USB-кабель на другой разъём компьютера.
Не сохраняются закладки, настройки, текущая позиция в файле.	Встроенная память переполнена.	Удалите ненужные файлы.

ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ МОНТАЖА

Данное устройство не требует какого-либо монтажа или постоянной фиксации.

УСЛОВИЯ ТРАНСПОРТИРОВКИ

Устройство рекомендуется транспортировать в оригинальной упаковке.

УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ

Устройство предназначено для реализации через розничные торговые сети и не требует специальных условий.

УСЛОВИЯ УТИЛИЗАЦИИ

В целях охраны окружающей среды просим Вас утилизировать упаковочные материалы, батареи и непригодные электронные продукты отдельно. Неправильная утилизация данного устройства может негативно повлиять на окружающую среду и здоровье людей. Для предотвращения подобных последствий необходимо выполнять специальные требования по утилизации устройства. Переработка данных материалов может сохранить природные ресурсы. Для получение более подробной информации о переработке устройства обратитесь в местные органы городского управления, службу сбора бытовых отходов, магазин, где было приобретено устройство, или авторизованный сервисный центр.

Дата производства указана на упаковке.

Срок службы изделия составляет 24 месяца с даты продажи, но не более 30 месяцев с даты производства.

Гарантийный срок: 1 год[1]

[1]в соответствии с гарантийными условиями
Для получения информации о номере и сроках действия разрешительной документации обращайтесь по месту приобретения товара.

DIGMA

ИЗГОТОВИТЕЛЬ:
Yu Wei Shi Consulting (Shenzhen) Co., Ltd.
Address: Room 5B55, Building 8, Xinghua Gong Ye Dasha, No. 4, Gong Ye Liu Road, Nanshan District, Shenzhen, China
Made in China

Юй Вэй Ши Консалтинг (Шэньчжэнь) Ко., Лтд
Адрес: офис 5B55, здание 8, Синхуа Гунъе Да Ша, дом 4, улица Гунъе Лю, район Наньшань, город Шэньчжэнь, Китай
Сделано в Китае

Импортер и организация, уполномоченная на принятие претензий от потребителей: ООО «Мерлион»
Россия, Московская обл., г. Красногорск, б-р Строителей, д.4

Официальный сайт:
www.digma.ru

Адреса сервисных центров

Полные условия гарантийного обслуживания

Служба технической поддержки

EAC
V1.25